

[63]

## HALTE A LA REPRESSION

Depuis deux mois la répression la plus brutale n'a cessé de s'abattre sur les militants démocrates et révolutionnaires tunisiens.

Les arrestations continuent: MOHAMMED BEN JENNET a été arrêté depuis le jeudi 25/3 et depuis on est sans nouvelles de lui. Actuellement une trentaine de personnes sont complètement isolées et livrées à la police.

La torture est utilisée de manière systématique; les coups tombent au seul cri de "avoue, crache" sans aucune autre question; les méthodes les plus raffinées sont utilisées, du tabassage au viol, en passant par les techniques de la balançoire et de la bouteille.

Que veut savoir la police en torturant si sauvagement?

La police veut savoir ce que sont devenues les organisations connues, veut trouver de nouvelles recrues.

Mais la police ne s'acharne pas seulement sur nos camarades étudiants puisque une instruction est ouverte à Sfax concernant les grèves ouvrières récentes. Elle veut là aussi découvrir les ouvriers "meneurs" et les poursuivre en justice.

Et le plus incroyable c'est que la police n'oublie pas d'interroger Ahmed Ben Othman Reddaoui sur les derniers événements. Serait-il, de sa prison, l'instigateur des événements de février?

A Bizerte, deux jeunes lycéens ont été envoyés au service militaire au moment des événements; l'un d'eux, Ayari, est mort. On dit qu'il s'est suicidé en se tirant une balle dans la tête.

Plus d'une quarantaine de normaliens du Kef, Carthage, et Kasserine se sont trouvés surpris de ne pas être admis dans leurs établissements. Ils ont été renvoyés sur la décision du ministre sous prétexte d'avoir participé aux événements de février (certains étaient absents à ce moment là).

Cependant, depuis le 18 mars on a déjà mis en liberté plusieurs personnes qui sont reconnues comme n'appartenant à aucune organisation. A la fin du mois de mars on a continué de libérer des étudiants ainsi que des éléments communistes entre autre Abdelahmid Ben Mustapha. Mais il ne s'agit là que d'une mise en liberté provisoire après les avoir fait passer devant le juge d'instruction (à leur libération les camarades étudiants ont été présentés devant le juge d'instruction, ueslati, qui leur a fait une jolie sermonce devant leurs parents convoqués pour l'occasion, en leur ordonnant de ne plus participer à aucune activité politique même syndicale.).

Les chefs d'inculpation pour ces personnes sont: tapage sur la voie publique, manifestation, diffusion de tracts.

Liste des personnes mises en liberté provisoire:

Habib Marsit ; Hammami ; Salah Khediri ; Seifallah Hababou ; Mustapha Merchaoui ; Abdelaziz Messaoudi ; Fadhel Djaziri ; Abdelkrim Guiza ; Abdelmalek Saillami ; Nouri Abid ; Mohammed Lakhder (Lala) Raouf Hamza ; Sahbi Denguezli ; Rachid M'Cherek ; Abdelahmid Ben Mustapha.

Les personnes libérées ont été:

Le premier avril: Habib Zouabi et ~~mon~~ Tahar Ben Amor; le 4 avril, Hichem, Nabil; Abderrahman Chabbi ainsi que 4 autres Lycéens du nom de Sehimi.

Rached et Moncef Chabbi sont activement recherchés par la police.

Liste la plus complète des personnes encore détenues (dont un grand nombre se trouve sous la torture):

Arbaoui ; Omrane Alouane ; Raouf Ayadi ; Mohammed Ben Jenmet ; Nouredine Ben Kheder ; Dalila Ben Othman ; Ahmed Ben Othman Reddaoui ; Salem Ben Yahia ; Mustapha ben Tarjam ; Abdallah Day Chabbi ; "orchad Chabbi ; Tahar Cragrouch ; Chaffi (professeur à Kasserine) ; Hamadi Cherif ; Mongi Ellouze ; Mohammed Salah Flyss ; Lessouad ; Lâa-

Ribi ; Mohammed Mansour ; René Marzouk ; Midani (Kasserine) ; Gilbert Naccache ; Najjar (professeur à Kasserine) ; Hicham Osman ; Abdallah Rouissi ; Souissi ; Hechmi Troudi.

Un nombre considérable de ces personnes sont soumises à la torture. Il s'agit pour nous, maintenant de les défendre, de les délivrer des griffes du pouvoir fasciste;

Camarades, pour cela maintenons notre mobilisation

Organisons-nous pour leur défense.

Groupe d'Information sur les Luites en  
Tunisie

Paris le 17/4/72

### لا للتسليم

توة شهرين والتعسف قاعد مسلح بكل وحشية على المضالمين الديوقراطيين و الثوريين من التوانسة. الايقافات ما زالت متواصلة: محمد بن بركات مشدود من نهار 25 مارس من وقتها ما شحة عليه حتى نجر في الوقت الحاضر ثمة تقريبا 30 شخص مشدودين عند البوليسية و في عزلة كاملة عالناس التتد يند قاعد متتعمل بصفة متواصلة. الضرب قاعد هايدا كالثما بش الناس تقرر و تقول انه تصرف و ارق التحذير كثيرة و متنوعة: ضرب تعدى على حرمة البنات مع وسائل وحشية كيف الدرجة و الدبوزة.

عاش البوليسية قاعدين يحدونوا بكل بالوحشية ؟

علا غار يعمو يعرفوا في المظاهرات المعروفة و يحاولو يلقوا عناصر جديدة تنسب ليهما لكن الا ان الهاد متاع الشراة موش مسلح على رفاقنا الدالمة براء على خادار ثمة تعقين قاعد صاير في صفاقس حول الاضرابات العطالية الي صارت اخيرا . و هوني زادة السلط تصب تعرف تكون العمال الي قادو الحركة و تعددهم على المنتمة .

والخريب في الحناية هو انو الشراة ما نساتش باش تسبئل من جديد احمد بن عثمان الرداوي عالحوادث الاخيرة . ياشي ما الحبر هو الي قاد الحركة متاع فيمفري ؟

في محمد بنزرت ثمة زوز تلامذة بيحثوهم للجيوش في وقت الحوادث . واحد منهم اسو العياري مات قالو الي جبد كرتوشة في راصو و قتل روحو .

اكشر من 40 تلميذ يقرأو في معاهد ترشيح المسلمين متاع الكفاة قران و القصيرين منا جبتش ادارات مكاتبهم تقيلم بعد الصلابة و علمتهم بان الوزارة قررت اردهم على خادار شاركو في الحوادث متاع فيمفري ( ثمة جماعة كانو ظاييمين في هال الوقت . )

لكن من جمة اخر ابتداء من نهار 18 مارس ، وقع اطلاق سراح برشة جماعة ما ينتميو لدعى منالمة . في آخر شهر مارس تواصل اطلاق سراح الدالمة و العناصر الشيوعية الي وساهم

عبد الحميد بن صفاق لكن ما هي الاخرية وقتية بعد ما تعداو على حاكم التحقيق (وقت الي تسببو ، الرفاق الدالمة تعداو قدام الوسلاي ، حاكم التحقيق ، الي عطلهم دريس ياهي قدام والديهم الي وقع استدعاهم بم المناسبة ، و أمرهم باش ما عاش يقومو بحتى نشا سلسلي ولو كان نقابي

الاتهامات الموجبة ضدهم هي : شغب على الأرييق العام ، مآثرات ، توزيع ماشيمر .  
و هاى القائيمة متاع الاشغام الي وقبح اسلاق سرا حيم بصفمة و قتيمة :  
حبيب مرسيه ، حامي ، صالح خميري ، سيف الله حبابو ، مصدق المرشدي ، عبد العزيز مسعودي ،  
فاضل جزيري ، عبد الكريم تيمزة ، عبد المالك سلاوي ، النوري عميد ، محمد لخضر (سلا) ، رؤوف حمزة ، الصحي دنقزي  
رشيد مشار ، عبد الحميد بن مصدق .

الجماعة الي تسييمو بصفمة كريمة هومية :

نهار 1 افريل : حبيب الزوايي والاهربين عمر . نهار 4 افريل : هشام ، بميل و عبد الرحمان  
الشابي صح ارسمة تلامذة اسمهم السخيمي  
رشاد و مصطفى الشابي قاعدة البشراة تفركس عليهم .

و هاى توة القائيمة متاع الاشغام الي ما زالو مشدودين حتى لتوة :

عرباوي ، عمران علوان ، رؤوف عيادي ، محمد بين جنات ، نور الدين بن خيضر ، دليمة بن عثمان ،  
احمد بن عثمان الرداوي ، سالم بن يحيى ، مصدق بن تيرجم ، عبد دان الشابي ، مرشد شابي  
الداهر شقرو ، الشفي (استاذ في القصرين) ، حمادي الشريف ، منجي اللوز ، محمد صالح فليسي ،  
لسود ، العربي ، محمد منصور ، زني مرزوق ، ميداني (القصرين) ، جبار نقاش ، التجار (استاذ في القصرين) ،  
هشام عصمان ، عبد الله الرويسي ، السويسي ، هاشمي الترودي .

عدد كبير من الاشغام قاعد مسلط عليهم التحذيب ، احنا توة يلزمننا ندافعو عليهم  
باش نفكروهم من مخالف النظام الفاشستي  
ايها الرفاق ، يلزمننا نواصلو التعبئة متاعنا و ننضمو الدفاع عليهم .

باريس ، نهار 17 / 4 / 72

جمعية الاعلام على النضال في تونس